

## دریافت کمک حقوقی رایگان

کارکنان بنیاد کمک‌های حقوقی لس‌آنجلس (LAFLA، Legal Aid Foundation of Los Angeles) برای کمک به مراجع‌کنندگان از طریق تلفن و وبسایت ما در دسترس هستند. متقاضیان می‌توانند با تماس با ما از طریق شماره 800-399-4529 از دوشنبه تا جمعه (9 صبح تا 12 بعد از ظهر؛ یا 1 الی 4:30 بعد از ظهر فقط برای پذیرش) به خدمات LAFLA دسترسی پیدا کنند؛ یا به صورت شبانه‌روزی و در تمام روزهای هفته به صورت آنلاین درخواست دهند.

اگر با LAFLA تماس می‌گیرید و صدای ضبط‌شده‌ای را می‌شنوید، لطفاً یک پیغام صوتی بگذارید تا در اسرع وقت با شما تماس گرفته شود.

### • مراکز خودیاری (Self-Help Centers)

در حال حاضر مراکز خودیاری تا اطلاع ثانوی بسته هستند. طرفینی که با مسائل فوری مواجه هستند می‌توانند با کارکنان خودیاری ما به شماره 213-235-0060، 8:30 صبح تا 12 بعد از ظهر روزهای دوشنبه تا جمعه و 1 تا 4:30 بعد از ظهر روزهای دوشنبه تا پنجشنبه تماس بگیرند. برای کمک در رابطه با سایر مسائل، لطفاً با شماره 800-399-4529 تماس بگیرید یا منابع خودیاری ما را بررسی کنید.

### • کلینیک‌های خشونت خانگی (Domestic Violence Clinics)

کلینیک‌های خشونت خانگی مستقر در ساختمان دادگستری ما (داون‌تاون لس‌آنجلس، لانگ‌بیچ، سانتا مونیکا) در روزهای دوشنبه، چهارشنبه و جمعه از ساعت 9 صبح تا 12 بعد از ظهر و ساعت 1 تا 3 بعد از ظهر در زمینه دستورات بازدارنده به شما کمک می‌کنند. با شماره 800-399-4529 داخلی 8097 تماس بگیرید.

### • برخورداری از مسکن در لس‌آنجلس (Stay Housed LA)

LAFLA مفتخر است که به عنوان بخشی از برنامه برخورداری از مسکن در لس‌آنجلس به مستأجران خدمت می‌کند. این برنامه جدید، مستأجران سراسر لس‌آنجلس کانتی را نسبت به حقوق خود آگاه می‌کند و اجاره‌دهندگان را به کمک حقوقی ارجاع می‌دهد. ما مستأجران را تشویق می‌کنیم که در صورت داشتن سوال در مورد حقوق خود (در مورد اخراج، آزار و اذیت صاحبخانه، کمک در پرداخت اجاره و موارد دیگر) و/یا نیاز به وکالت قانونی، با بخش برخورداری از مسکن در لس‌آنجلس تماس بگیرند. به [www.stayhousedla.org](http://www.stayhousedla.org) مراجعه کنید یا با شماره (888) 694-0040 تماس بگیرید.

## کمک اضطراری

اگر در معرض خطر فوری قرار دارید، لطفاً با شماره 911 تماس بگیرید.

اگر به سرپناه اضطراری احتیاج دارید، با خط تلفن ملی خشونت خانگی (National Domestic Violence Hotline) به شماره 800-799-7233 یا مرکز خانواده‌های آسیایی اقیانوس آرام (Center for the Pacific Asian Family) به شماره 800-339-3940 تماس بگیرید.

[برای خروج سریع از این سایت اینجا کلیک کنید](#)

## چگونه می‌توانم واجد شرایط شوم؟

بنیاد کمک‌های حقوقی لس‌آنجلس مقررات فقر فدرال را دنبال می‌کند و فقط به افراد کم درآمد کمک می‌کند. افرادی که درآمدهای کمتر از 125٪ از مقررات فقر فدرال است واجد شرایط هستند و از صلاحیت لازم برای دریافت کمک برخوردار هستند. با این حال، گاهی اوقات افرادی با کمتر از 200٪ از مقررات فقر فدرال ممکن است واجد شرایط باشند. با LAFLA به شماره 800-399-4529 تماس بگیرید تا ببینید آیا واجد شرایط هستید یا خیر.

ما در مراکز خودیاری می‌توانیم به هر کسی با هر سطحی از درآمد کمک کنیم.

## خدمات

- کمکرسانی به جامعه اهل جزایر پاسیفیک و آسیا (Asian Pacific Islander Community Outreach): خدمات قابل دسترس زبانی برای مراجعکنندگان API.
- **خشونت خانگی / حقوق خانواده:** دستورات بازدارنده، حکم حضانت، فسخ، ملاقات و پشتیبانی.
- **اشتغال:** دستمزد پرداخت نشده، مزایای بیکاری، خاتمه اشتباه، شیوه‌های تبعیض‌آمیز اشتغال.
- **دفاع از تخلیه:** تخلیه‌های اشتباه، مسائل مربوط به مسکن یارانه‌ای، شرایط زاغ‌نشینی، کنترل اجاره.
- **حذف کردن:** پاک کردن محکومیت‌های جنایی گذشته.
- **مزایای دولتی:** مزایایی برای تامین نیازهای اساسی (غذا، سرپناه، مراقبت‌های پزشکی و غیره)، از جمله CalWORKs ، CalFresh ، CAPI ، Medi-Cal ، SSI و IHSS ، و مراقبت پرورشی‌گامی.
- **مسکن و بی‌خانمانی:** مسکن مقرون به صرفه، جابجایی ناعادلانه، حقوق افراد فاقد مسکن، تبعیض در مسکن.
- **مهاجرت:** رویه‌های اخراج، اعطای تابعیت، پناهندگی و انواع مختلف کمک به بازماندگان خشونت خانگی، تجاوز جنسی، قاچاق انسان و سایر جرائم.
- **مشارکت‌های پزشکی و حقوقی:** خدمات حقوقی برای بیماران.
- **کمک‌های غیرانتفاعی:** حمایت حقوقی از سازمان‌های جامعه محور.
- **مسائل مربوط به وام تحصیلی:** نکول وام و بازپرداخت وام تحصیلی، کلاهبرداری انتفاعی در کالج و غیره.
- **پروژه بازماندگان شکنجه:** پناهندگی، امداد قانونی، مدیریت پرونده و ... برای قربانیان شکنجه.
- **مرکز عدالت جانبازان (Veterans Justice Center):** مزایا، مسکن، حذف سوابق و غیره برای جانبازان.

همچنین ما تعدادی کلینیک داریم که در آن می‌توانیم به شما مشاوره حقوقی ارائه دهیم. برای مشاهده لیست کلینیک‌های آینده [اینجا](#) کلیک کنید.

اگر به دادگاه می‌روید و برای دادرسی یا محاکمه خود در دادگاه عالی لس‌آنجلس به مترجم همزمان نیاز دارید، می‌توانید در اینجا درخواست دهید: <http://www.lacourt.org/irud/ui/index.aspx>.

[برای مطالعه بروشور فارسی ما اینجا کلیک کنید.](#)

## مواردی که به آن‌ها رسیدگی نمی‌کنیم

بنیاد کمک‌های حقوقی لس‌آنجلس به موارد زیر رسیدگی نمی‌کند:

- قانون کیفری
- تخلفات پلیس
- تخلفات وکلا
- ورشکستگی
- تصادفات اتومبیل
- مشاوره اعتباری
- گواهی انحصار وراثت

## ارجاعات

در زیر لیستی از مراجع، از جمله خدمات ارجاع به وکلای خصوصی که به این نوع پرونده‌ها رسیدگی می‌کنند، آمده است.

### پرونده‌های جنایی / تخلفات پلیس

کانون وکلای ملی (National Bar Association)  
310-313-3700

اتحادیه آزادی‌های مدنی آمریکا (The American Civil Liberties Union)  
213-977-9500

### تخلفات وکلا

کانون وکلای ایالتی کالیفرنیا (California State Bar)  
800-843-9053

خارج از کالیفرنیا (Outside of California)  
800-785-1200

### ورشکستگی

مشاوره عمومی (Public Counsel)  
704 داخلی، 213-385-2977

دفتر راهنمای ورشکستگی (Bankruptcy Self-Help Office) بدون نوبت قبلی  
300 N. Los Angeles Street, 3rd Floor, Room 3132  
Los Angeles, CA 90012

ساعات کاری: دوشنبه و چهارشنبه 10:00 صبح الی 12 بعد از ظهر، 2:00 بعد از ظهر الی 4:00 بعد از ظهر

### تصادفات اتومبیل

کانون وکلای لس‌آنجلس (Los Angeles Bar Association)  
213-243-1525

مرکز حل تعارض لوپولا (Loyola Conflict Resolution Center)  
213-736-1145

لانگ‌بیچ (Long Beach)  
مشاور دعوی‌های کوچک 562-491-6235

لس‌آنجلس  
مشاور دعوی‌های کوچک 213-974-9759

### جهت‌گیری اعتباری

راه حل مالی کلیر پوینت (Clearpoint Financial Solution)  
877-422-9040

### وصیتنامه / گواهی انحصار وراثت

خدمات حقوقی بت زدک (Bet Tzedek Legal Services)  
323-939-0506 (تنها وصیتنامه)

کانون وکلای لس آنجلس (Los Angeles Bar Association)  
213-243-1525

ارجاعات به وکلای خصوصی

کانون وکلای لس آنجلس  
213-243-1525

کانون وکلای لانگ بیچ  
562-988-1122

کانون وکلای آمریکایی های کره ای تبار

کانون وکلای چینی کالیفرنیا جنوبی

کانون وکلای آمریکایی های ژاپنی تبار

کانون وکلای آمریکایی های تای تبار

*This translation was produced by LAFLA under 2018-V3-GX-K053, awarded by the Office for Victims of Crime, Office of Justice Programs, U.S. Department of Justice. The opinions, findings, and conclusions or recommendations expressed herein are those of the contributors and do not necessarily represent the official position or policies of the U.S. Department of Justice.*